



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

即時發佈：2013年5月13日

州長 CUOMO 公佈由電力收益分配委員會提出的將 600 萬美元資金用於 WNY 企業創業與製造領域之建議

來自水電業盈利的獎勵金將會為 Launch NY 全國最大且最具膽略的商業計畫競賽提供資金

州長 Andrew M. Cuomo 今日宣佈，紐約州西部電力收益分配委員會(WNYPPAB)經投票，建議將 600 多萬美元資金分配給三家紐約州西部企業。WNYPPAB 的建議可謂順應形勢，藉助了基於紐約州西部區域經濟發展理事會戰略計畫和 Buffalo Billion 投資發展計畫的戰略。該計畫將創業作為一項戰略，為紐約州西部地區創造經濟可持續且包容的就業增長機會。如今，該建議將會先於紐約電力局(NYPA)理事會於其 5 月 21 日會議上提出的意見。

收益分配委員會包括五名成員，其建議獎勵的三家公司分別是：Launch NY，位於 Buffalo 的一家非營利性企業發展組織；Coolture，同樣位於 Buffalo 的一家醫療冷卻服裝生產商；及 Diversified Manufacturing，位於 Lockport 的一家製造、加工和裝配廠。

「這是紐約州西部電力收益分配委員會的首個資金獎勵建議，它開創了以未使用的 Niagara 水電站收益來為創造就業機會之企業提供獎勵的先河，」州長 Cuomo 說。「我十分高興，該等建議與紐約州西部區域經濟發展理事會業已完成的重要工作相一致，且有助於加強紐約州西部的創業文化，並支援當地製造業企業。」

該等獎金是去年經州長 Cuomo 簽署為法律、將 Niagara 電廠未使用的水電銷售所得資金用於建立紐約州西部經濟發展基金的第一輪資金。去年，得益於該項法規，該基金已累計超過 2300 萬美元。該等盈利被指定用於刺激資本投資和就業增長。

Launch NY 是一家非營利組織，其任務是透過引導、指導和投資新興公司，幫助企業家建立成功的組織結構並創造新的就業機會來促進紐約州北部的經濟發展。它將獲得超過 540 萬美元的種子資金，用於幫助創新的初創企業將其科技與理念轉化為商業成功，從而刺激諸多新業務的發展。

Launch NY 計畫使用收益獎金來資助全國最大且最具膽略的商業計畫競賽。該次競賽將會加快該地區成為領先的創立與發展業務之地的步伐，獎金總額為 500 萬美元。該競賽可吸引改革者和科學家為大 Buffalo Niagara 地區提出創新的、商業可行的理念；鼓勵當地創業者（包括學生）開辦新公司；透過讓公司更容易在 Buffalo Niagara 地區落戶，將風險投資引入該區域（透過較高容量、

簡明的時限和正確的激勵機制)；提升創業企業在 Buffalo Niagara 的形象，並提升該地區在商業領域的全國形象。大部份資金將會直接用於扶持早期公司的業務增長，這或會創造數以千計的新工作。Launch 會為企業計畫勝出者提供後續孵化和指導，旨在幫助他們拓展商機。該專案之所以經提議獲得資助，是因為它透過為該地區新的技術型公司提供資金和管理人才，及增強他們成功創立和發展公司的能力，對開創更多創業生態系統產生重大推動。

「Launch NY 的商業計畫大賽精確到哪些區域需開始支援新創業，吸引有才華的年輕人來到該區域並扎根下來促進新技術的商業化，其中很多皆是在 Buffalo Niagara 醫學校區創建，但隨後因缺乏資金與指導而擱淺，」 WNYPPAB 主席 Anthony J. Colucci III 說。「透過紐約州西部電力收益分配委員會，州長 Cuomo 和州立法會提供了必要的框架，讓該努力初具成效。」

「紐約州西部區域經濟發展和 Buffalo Billion 計畫皆關注於經濟發展的戰略、協作、創造性和前瞻性方法，」 Buffalo 城市聯盟主席兼執行長 Brenda W. McDuffie 說，他同時兼任 WNYPPAB 和紐約州西部區域經濟發展理事會(WNYREDC)的董事會成員。「因此，至關重要的是，WNYPPAB 對本地區經濟的可持續發展給予了同等的優先考量。Launch NY、Coolture 和 Diversified Manufacturing 與本地區的戰略保持一致，致力於透過加強創業來發展經濟及為企業家創造更好的生態系統。」

另兩家經建議獲得首輪紐約州西部電力收益獎金的公司是 Coolture 和 Diversified Manufacturing，它們會獲得最高 800,000 美元的資金，支援約 150 個工作及多項資本擴展計畫，以發展其製造業務。

Coolture 是一家設計用於改善運動人士體能和過熱問題的冷卻服裝生產商，它將會投資 310 萬美元來提高其生產能力和增長能力，可保留五個工作，同時新創造 32 個工作。該專案合乎法定標準，因為它有助於保留和創造工作，促進資本投資，並符合 WNYREDC 對發展製造、創新及智慧增長的優先考量。

作為一家製造、加工和裝配廠，Diversified Manufacturing 將會合併其設施以保持活力。該專案可保留 145 個工作，且合乎法定標準，因為它有助於保留工作，促進資本投資，並符合 WNYREDC 對發展製造業的優先考量。

參議院能源與電訊委員會主席兼參議員 George Maziarz 說：「電力收益分配委員會是由本人倡導和發起，並由立法會創建，它旨在確保紐約州西部中創造的能源收益能夠真正為我們所用，造福於我們的經濟。首輪獎金僅是透過該計畫在整個 WNY 創造和保留工作的開始。我十分高興，位於第 62 選區的 Diversified Manufacturing 經選定獲得資金，而這筆資金可幫助我們在 Lockport 保留 145 個工作。該委員會將會繼續大力支援整個 WNY 的企業。對於該等獎金會為本地區帶來的經濟增長，我十分期待。」

眾議員 Dennis H. Gabryszak 說：「今日，WNYPPAB 公佈了其將 600 萬美元作為獎勵金進行分配的決定。作為該法規的倡導者，我非常高興地看到，該等由分配委員會提出的建議滿足了各方需求及其規定正被有效執行的立法目的。作為首家獲獎公司，Launch NY 將提供用於創辦和發展企業的

種子資金來幫助小企業。Launch NY 將使紐約州西部的新公司成為全球市場中強有力的競爭者。另
兩家獲獎公司注重於創造、保留和增加就業機會；這是紐約州西部公司迫切需要的業務基礎之
一。」

WNYPPAB 是基於 18 份電力收益資金申請推薦了該等獲獎公司。該等申請已依照去年法規中所指
定的要求進行了審查，該法規中規定，合格的申請者應為 Niagara 電廠方圓 30 英里範圍內的企
業，且其提議的措施可支援企業成長，並能創造或保護就業機會。另外，收益委員會亦考量了獲
獎企業與紐約州區域經濟發展理事會的戰略及優先事項的符合程度。

與獲獎者的合同中將會包括有關定期稽核以確保資金被用於既定經濟發展目的之規定。

電力收益委員會中包括下列經州長 Cuomo 任命的成員：主席 Colucci，位於 Buffalo 的 Colucci &
Gallaher 律師事務所的首席律師；Deanna Alterio Brennan，美國商會 Niagara 分會主席；Brenda
Williams McDuffie，Buffalo 城市聯盟主席；Dennis W. Elsenbeck，國家電網西部分公司地區主管；
及 Henry F. Wojtaszek，位於 Buffalo 的 Harris Beach 律師事務所的律師。

###

欲知詳情，請造訪 www.governor.ny.gov

紐約州 | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418